Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Léchelles Coyotes	JNR
CLUB 2	Rangers Lugano	JNR

Lieu / Ort / Location / Luogo	Léchelles	Date / Datum / Date / Data	06.05.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	13:00	End / Ende / Fin / Fine	15:01
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	JNO07		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	51

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	209005	RAEMY Damien	
Official scorer / Marqueur	209006	JEMMELY Pascal	
Referee 1 / Arbitre 1	207022	BRONIMANN Martin	
Referee 2 / Arbitre 2	206011	POCHON Christian	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	9	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	6	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	9	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	24	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Léchelles Coyotes

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Léchelles Coyotes

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
21	C	GREMAUD Basile		214158
44	A	BOSCHUNG Chris		213138
39	G	PITTET Jeremy	X X X	212295
	G			
33		COTTIER Alexis		213192
58		STAREMBERG Justin		215051
23		DE GOTTRAU Florent		212273
87		BURRUS Simon		215050
41		BOUDUBAN Ethan		217202
88		GOBET Simon		214115
91		WAEBER Florian		217638
61		GOMES Lenny		218067

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	213258
	BUCHS Olivier			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
00:40	33	58	1	53:07	91		21
00:49	21	88	2	54:23	44	23	22
02:27	44	23	3	55:14	58		23
05:55	58	23	4	59:14	61	23	24
08:41	58	33	5				
10:50	21		6				
14:31	61	21	7				
15:55	58	33	8				
15:58	23		9				
24:43	21		10				
26:06	44	23	11				
27:36	33		12				
29:52	44	33	13				
31:39	88	41	14				
32:03	41	44	15				
40:39	33		16				
47:23	21		17				
47:33	88		18				
48:38	58	23	19				
51:59	61	33	20	TOTAL			24
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
41:42	87	2	00:00	42:53	L
43:21	88	2	00:00	45:21	C1
51:39	58	2	00:00	51:39	J1
59:50	39	5	00:00	60:00	J2
TOTAL				11 min	

2 Rangers Lugano

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
8	C	GUIDI Francesco		214186
22	A	KOCH Ryan		210325
30	G	STRAHM Jacopo	X X X	216344
	G			
71		LOVECCHIO Angel		216834
12		TALLONE Gabriele		214319
86		BIANCHINI Andrea		214253
69		ORTOLANO Saul		216781
18		D'INCA Damiano		216755
53		MAIOCCHI Ruben		216115
25		PERUCCONI Janis		218846

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	30169
	MAJEK Simon			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
42:53	22		1				
51:39	86		2				
				TOTAL			2
TIME OUT					X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
09:04	69	2	00:00	10:50	K1
15:58	30	2	00:00	17:58	C1
18:51	69	2	00:00	20:51	H
28:02	25	2	00:00	29:52	L
TOTAL				8 min	